

KERN & Sohn GmbH

Ziegelei 1 72336 Balingen-Frommern Germany

www.kern-sohn.com

+0049-[0]7433-9933-0

+0049-[0]7433-9933-149

info@kern-sohn.com

User manual Platform scales

KERN EFC

TEFC-A type Version 1.0 2021-06 GB





KERN EFC

Ver. 1.0 2021-06

User manual Platform scales

Contents

1	-	Technical specification4				
2	[Declaration of Conformity8				
3	[Dev	rice overview	9		
	3.1	1	Parts	9		
	3.2	2	Keyboard	10		
	3	3.2.	1 Introducing the numerical value	11		
	3.3	3	Symbol	11		
4	E	Bas	sic instructions (general information)	12		
	4.1	1	Intended use	12		
	4.2	2	Non-intended use	12		
	4.3	3	Guarantee	12		
	4.4	4	Testing equipment supervision	13		
5	6	Bas	sic safety instructions	13		
	5.1	1	Compliance with the instructions included in the user manual	13		
	5.2	2	Personnel training	13		
6	-	Tra	nsport and storage	13		
	6.1	1	Checking during reception	13		
	6.2	2	Packaging / return transport	13		
7	Į	Unp	packing, positioning and start-up	14		
	7.1	1	Installation place, operation place	14		
	7.2	2	Unpacking and check	14		
	7.3	3	Installation, setting and leveling	15		
	7.4	4	Pin use for the connection cable	16		
	7.5	5	Power supply	17		
	7.6	6	Rechargeable battery operation	17		
	7	7.6.	1 Battery charging	18		
	7.7	7	Connecting peripherals	18		
	7.8	3	First start	18		
	7.9	9	Adjustment	18		

3	0)per	ation	.20
	8.1	S	Switching on/off	.20
	8.2	Z	eroing	.20
	8.3	C	Ordinary weighing	.20
	8.4	V	Veighing with tare	.21
	8.5	V	Veight unit switching	.21
	8.6	C	Counting the number of pieces	.22
	8.7	Т	est weighing	.23
	8	.7.1	Test weighing	.23
	8	.7.2	Check counting	.26
	8.8	S	Summing	.28
	8.9	Д	nimal weighing	.29
9	S	etup	o menu	.30
1 (0	RS	-232 interface	.32
	10.	1	Technical specification	.32
	10.2	2	Protocol template (KERN YKB-01N)	.32
	10.3	3	Printout protocol (continuous data transmission)	.32
1	1	Ма	intenance, service and disposal	.33
	11.	1	Cleaning	.33
	11.2	2	Maintenance and service	.33
	11.3	3	Disposal	.33
1:	2	Err	or messages	.33
1 :	3	Hel	In for any minor failures	34

1 Technical specification

KERN	EFC 30K-3	EFC 30K-3L
Product number / type	TEFC 30K-3-A	TEFC 30K-3L-A
Interval (d)	0.002 kg	0.002 kg
Weighing range (Max)	30 kg	30 kg
Reproducibility	0.005 kg/0.01 kg	0.005 kg/0.01 kg
Linearity	±0.004 kg (2 <i>d</i>)	±0.004 kg (2 <i>d</i>)
Minimum piece weight when counting the number of pieces in laboratory conditions*	1 g (0.5 <i>d</i>)	1 g (0.5 <i>d</i>)
Minimum piece weight when counting the number of pieces in standard conditions**	10 g	10 g
Recommended adjustment weight (not delivered)	30 kg (M1)	30 kg (M1)
Possible adjustment points	10–100% <i>Max</i>	10–100% <i>Max</i>
Settling time (standard)	3	s
Heating time	30	min
Weight units	kg, g, lb,	oz, PCS
Air humidity	ity max. 80%, relative (non-condensing)	
Permissible ambient temperature	0°C to +40°C	
Input voltage of the device	5 V, 1 A	
Input voltage of the power supply	100–240 VA	C; 50/60 Hz
Battery	3.7 V	/ 4 Ah
Rechargeable battery operation	operating time 80 operating time 50 charging ti	,
Display housing dimensions [mm]	252 × 162 × 57 (width × depth × height)	
Scale plate, stainless steel [mm]	400 × 300 × 124 mm	500 × 400 × 120 mm
Net weight [kg]	17 kg	19 kg
Interface	R	S-232

KERN	EFC 60K-3	EFC 60K-3L	
Product number / type	TEFC 60K-3-A	TEFC 60K-3L-A	
Interval (d)	0.005 kg	0.005 kg	
Weighing range (Max)	60 kg	60 kg	
Reproducibility	0.001 kg/0.002 kg	0.001 kg/0.002 kg	
Linearity	±0.01 kg (2 d)	±0.01 kg (2 <i>d</i>)	
Minimum piece weight when counting the number of pieces in laboratory conditions*	2.5 g (0.5 <i>d</i>)	2.5 g (0.5 <i>d</i>)	
Minimum piece weight when counting the number of pieces in standard conditions**	25 g	25 g	
Recommended adjustment weight (not delivered)	60 kg (F2)	60 kg (F2)	
Possible adjustment points	10–100% <i>Max</i>	10–100% <i>Max</i>	
Settling time (standard)	3	S	
Heating time	30 min		
Weight units	kg, g, lb, oz, PCS		
Air humidity	max. 80%, relative (non-condensing)		
Permissible ambient temperature	0°C to +40°C		
Input voltage of the device	5 V, 1 A		
Input voltage of the power supply	100–240 VAC; 50/60 Hz		
Battery	3.7 V / 4 Ah		
Rechargeable battery operation	operating time 80 h (illumination off) operating time 50 h (illumination on) charging time ca. 5 h		
Display housing dimensions [mm]	252 × 162 × 57 (width × depth × height)		
Scale plate, stainless steel [mm]	400 × 300 × 124 mm	500 × 400 × 120 mm	
Net weight [kg]	17 kg	19 kg	
Interface	R	S-232	

KERN	EFC 100K-3	EFC 100K-3L	EFC 300K-2	
Product number / type	TEFC 100K-3-A	TEFC 100K-3L-A	TEFC 300K-2-A	
Interval (d)	0.01 kg	0.01 kg	0.02 kg	
Weighing range (Max)	150 kg	150 kg	300 kg	
Reproducibility	0.002 kg/0.005 kg	0.002 kg/0.005 kg	0.05 kg/0.1 kg	
Linearity	±0.02 kg (2 d)	±0.02 kg (2 d)	±0.04 kg (2 d)	
Minimum piece weight when counting the number of pieces in laboratory conditions*	5 g (0.5 <i>d</i>)	5 g (0.5 <i>d</i>)	10 g (0.5 <i>d</i>)	
Minimum piece weight when counting the number of pieces in standard conditions**	50 g	50 g	100 g	
Recommended adjustment weight (not delivered)	150 kg (F2)	150 kg (F2)	300 kg (M1)	
Possible adjustment points	10–100% <i>Max</i>	10–100% <i>Max</i>	10–100% <i>Max</i>	
Weight units	kg, g, lb, oz, PCS			
Settling time (standard)	2 s			
Heating time	30 min			
Air humidity	max. 8	30%, relative (non-conde	nsing)	
Permissible ambient temperature	0°C to +40°C			
Input voltage of the device	5 V, 1 A			
Input voltage of the power supply	100-240 VAC; 50/60 Hz			
Battery	3.7 V / 4 Ah			
Rechargeable battery operation	operating time 80 h (illumination off) operating time 50 h (illumination on) charging time ca. 5 h			
Display housing dimensions [mm]			height)	
Scale plate, stainless steel [mm]	500 × 400 × 120 mm	600 × 500 × 140 mm	600 × 500 × 140 mm	
Net weight [kg]	19	70	70	
Interface	RS-232			

* Minimum piece weight when counting the number of pieces in laboratory conditions:

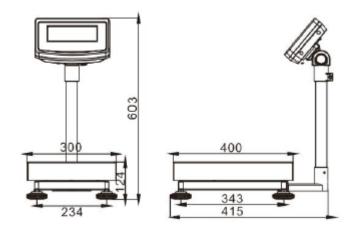
- There are optimum ambient conditions to count pieces with high resolution
- No diversification of the counted pieces' weight

**Minimum piece weight when counting the number of pieces in standard conditions:

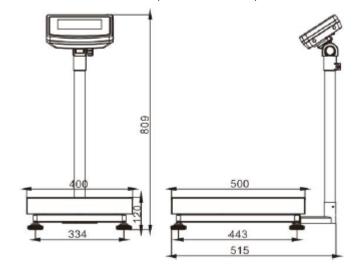
- There are unsteady ambient conditions (wind gusts, vibrations)
- There is diversification of the counted pieces' weight

Dimensions:

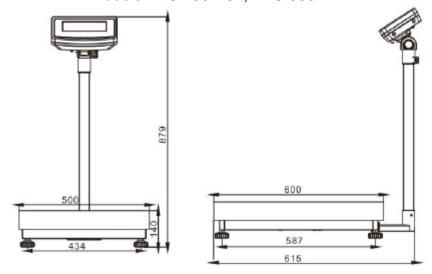
Models EFC 30K-3, EFC 60K-3:



Models EFC 30K-3L, EFC 60K-3L, EFC 100K-3:



Models EFC 100K-3L, EFC 300K-2:



8

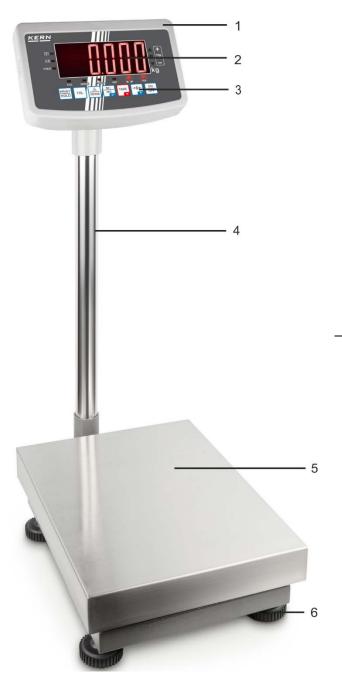
2 Declaration of Conformity

The valid Declaration of Conformity EC/UE is available at:

www.kern-sohn.com/ce

3 Device overview

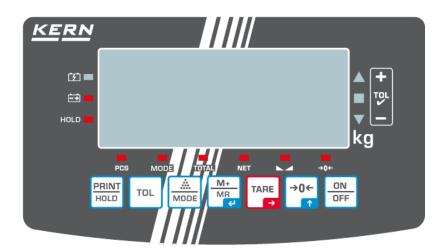
3.1 Parts





Item	Name
1	Display housing
2	Display
3	Keyboard
4	Support
5	Scale plate
6	Leveling screw foot
7	RS-232 interface
8	Connection cable port
9	Guide rail
10	Limiter
11	Power supply socket

3.2 Keyboard



Button	Name	Function in the operating mode	Menu function
PRINT HOLD	PRINT button	 Weight data transfer via the interface Activating the animal weighing mode (by pressing and holding the button) 	
TOL	TOL but-	 Activating test weighing Setting the indication conditions and limit values for test weighing (by pressing and holding the button) 	
MODE	MODE button	Activating the piece counting mode	 Displaying the configuration menu (by pressing and holding the button) Leaving menu / return to the weighing mode
M+ MR	M button	SummingDisplaying the "total" value	Selecting the menu itemsSetting confirmation
TARE	TARE button	> Taring	> Setting selection
→0←	ZERO button	> Zeroing	
ON OFF	ON/OFF button	➤ Switching on/off	

10 TEFC_A-BA-e-2110

3.2.1 Introducing the numerical value

Button	Name	Function
TARE	Navigation button →	Selection of the right-hand digit
→0←	Navigation button ↑	Increasing the digit value (0–9)
M+ MR	Navigation button ←	Confirmation of the entered data

3.3 Symbol

The red LED above or beside the symbols will be lit once the following conditions are met:

Symbol	Description
7	Battery charging indicator
	Discharged battery
HOLD	"Animal weighing" application
+ TOL -	Tolerance symbols for check weighing
PCS	"Counting the number of pieces" application
MODE	Menu setting indicator
TOTAL	"Summing" application
NET	Net weight value indicator
	Stabilization indicator
→0 ←	Zero indicator

4 Basic instructions (general information)

4.1 Intended use

The scale you bought is intended for weighing the weighed material. It should be considered a "non-automatic scale", e.g. the weighed material should be carefully placed manually on the scale plate center. The weight can be read after it has stabilized.

4.2 Non-intended use

The scale is not intended for dynamic weighing, e.g. for removing or adding small amounts of the weighed material. The scale's "stabilizing and compensating" mechanism can result in displaying erroneous weighing results! (Example: slow outflow of the liquid from the container placed on the scale.)

Do not subject the plate to long-term load. This may damage the weighing mechanism. Avoid any scale impact and overload higher than the stipulated maximum load (*Max*), deducting the tare from the existing load. This could damage the scale.

Never operate the scale in explosive atmospheres. The standard version is not explosion-proof.

Never introduce any structural modifications to the scale. This may result in displaying erroneous weighing results, violating the technical safety conditions, and also in scale damage.

The scale should always be operated in line with the provided guidelines. Other operation ranges / areas require a written consent of KERN.

4.3 Guarantee

The warranty expires:

- if you fail to follow our guidelines included in the user manual;
- if you fail to use the device in line with the intended use;
- if you introduce any modifications or open the device;
- if the device gets damaged mechanically or damaged by the utilities, liquids and ordinary wear and tear;
- if the device is not set correctly or the electrical system is not as required;
- if the weighing mechanism gets overloaded.

4.4 Testing equipment supervision

Within the quality assurance system, you must check the technical measurement properties of the scale and possibly of the available reference weight regularly. To that aim, the responsible user should define a relevant cycle, as well as the type and scope of such an inspection. The information on the supervision of the testing equipment, which are scales and the required reference weights, can be found on the home page of KERN (www.kern-sohn.com). The reference weights and scales can be calibrated fast and for a low cost in the KERN calibration laboratory (against the national reference) approved by DKD (Deutsche Kalibrierdienst).

5 Basic safety instructions

5.1 Compliance with the instructions included in the user manual



- ⇒ Before you set and start the device, read this user manual thoroughly even if you are familiar with KERN scales.
- ⇒ All language versions contain non-binding translation.

 Only the original document in German is binding.

5.2 Personnel training

The device can be operated and maintained solely by trained workers.

6 Transport and storage

6.1 Checking during reception

Immediately after you have received the shipment, please check if it is free from any visible outer damage. The same applies for the unpacked device.

6.2 Packaging / return transport



- Please keep all the parts of the original packaging in case you had to send it back to us.
- ⇒ Always use the original packaging for the return transport.
- ⇒ Before you dispatch the device, disconnect any connected cables as well as loose/moving parts.
- ⇒ Reinstall any transport locks, if present.
- ⇒ Protect all the parts, e.g. wind breaker, scale plate, power supply etc. from slipping and damage.

7 Unpacking, positioning and start-up

7.1 Installation place, operation place

The scales are designed to ensure reliable weighing results in standard operating conditions.

The choice of a correct scale location ensures its accurate and fast operation.

This is why you should follow the following rules when selecting the installation place:

- Place the scale on stable, flat surface.
- Avoid extreme temperatures and temperature fluctuations, occurring e.g. when you place it at the radiator or in a place exposed to direct sun rays.
- Protect the scale from the direct draft present at open windows and doors.
- Avoid impact when weighing.
- Protect the scale from high humidity of air, vapours and dust.
- Do not expose it to long-term heavy moisture. Any forbidden condensation of the air moisture on the device may occur when a cold device is placed in a much hotter environment. In such circumstances, leave the device not connected to the mains for 2 hours to adapt to the ambient temperature.
- Avoid static discharge from the weighed material and scale container.

If there are any electromagnetic fields, static discharge and unstable power supply, high readout deviations (erroneous weighing results) may occur. In such circumstances, change the location.

7.2 Unpacking and check

Remove the device and accessories from the packaging, remove the packaging material and place the device in the target location. Check if all components included in the delivery are present and not damaged.

Scope of delivery / standard accessories:

- Scale, see chapter 3.1
- Power supply
- User manual
- Dust cover

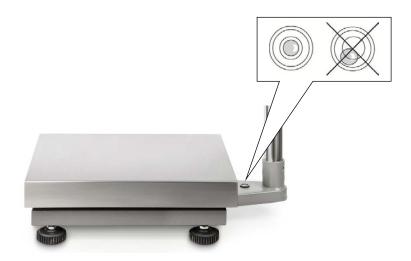
7.3 Installation, setting and leveling

- ⇒ Whenever required, remove the transport protection.
- ⇒ Install the support and display as shown in the figure.



- The connection cable led through the support
 Do not crush or damage the cable.
- 2. The holder fixed with three bolts
- 3. Bolt for display fixing
- 4. Knob for display positioning
- 5. Connection cable connected to the terminal
- ⇒ Place the scale on smooth surface.

⇒ Level the scale using the leveling feet. The air bubble in the leveler must be present in the marked area.



⇒ Check leveling at regular intervals.

7.4 Pin use for the connection cable

Pin 1	+ signal
Pin 2	- signal
Pin 3	Screen
Pin 4	Exc –
Pin 5	Exc+

- The display supports load cells 350 Ω .
 - ➤ Supply voltage: 3.3 VDC <u>+</u>5%

7.5 Power supply



Check if the scale voltage is set correctly. The scale can be connected to the mains only when the voltage specified on the scale (sticker) and the local voltage are identical.

Always use the original power supply by KERN. Using any other products requires KERN consent.



Important information:

- Before you start the device, check the power cord for damage.
- > The power cord must not have any contact with liquids.
- The plug must be always readily available.

7.6 Rechargeable battery operation

PLEASE NOTE!



- ⇒ The rechargeable battery and the charger are compatible. Always use the power supply delivered with the scale.
- ⇒ Do not use the scale when charging.
- ⇒ Always replace the battery with the one of the same type or of the type recommended by the manufacturer.
- ⇒ The battery is not protected against all the environmental impacts. Exposing the battery to specific environmental conditions may result in its fire or explosion. It may result in serious injuries or material losses.



- ⇒ Protect the battery from fire and heat.
- ⇒ Do not allow the battery to have any contact with liquids, chemicals or salts.
- ⇒ Do not expose the battery to high pressure or microwave radiation.



- ⇒ Do not modify any batteries, charger and do not tamper them.
- ⇒ Do not use any faulty, damaged or deformed battery.
- ⇒ Do not connect the electrical contacts of the battery and do not use any metal items to short circuit them.
- ⇒ The electrolyte may be released by the damaged battery. Any contact of the electrolyte with the skin or eyes may irritate them.
- ⇒ When you place or replace batteries, always pay attention to the correct polarity (see the information in the battery compartment).
- ⇒ When the power supply is connected, the battery operation mode is switched off. Always remove the battery for weighing in the power supply mode longer than 48 h! (Overheating danger).
- ⇒ If you detect any odor emitted by the battery, its heating, discoloration or deformation, disconnect it immediately from the power supply and, whenever possible, from the scale.

7.6.1 Battery charging

The rechargeable battery is charged using the supplied power cord.

Before first use, charge the battery for at least 5 hours using the power cord.

The battery symbol displayed on the screen means that the battery capacity will soon run down. The device may operate ca. 30 minutes longer and then it will be switched off automatically. When the scale operates further without charging, a blinking <LO-BAT> symbol will be displayed.

Charge the battery using the provided power supply.

When charging, LED informs of the battery status.

red: The battery is being charged

green: The battery is fully charged

7.7 Connecting peripherals

Before you connect or disconnect any extra devices (printer, computer) to/from the data interface, the scale should always be disconnected from the mains.

Use solely accessories and peripherals supplied by KERN with the scale, being perfectly compatible with it.

7.8 First start

To get accurate weighing results using electronic scales, ensure the scales achieves the appropriate operating temperature (see "Heating time", chapter 1). During the heating time, the scale must be connected to the power source (the socket, rechargeable battery or batteries).

The scale accuracy depends on the local standard gravity.

Always follow the guidelines in the "Adjustment" chapter.

7.9 Adjustment

As the standard gravity value is not the same in every spot on Earth, every display with the scale plate connected should be adjusted, in line with the weighing rules resulting from the laws of physics, to the standard gravity in the scale location (provided the scale system has not already been subject to factory adjustment in its location). Such an adjustment process should be carried out during the first start, following every location change and also in the case of any ambient temperature fluctuations. To ensure achieving accurate measurement date, it is also recommended to carry out regular display adjustment also in the weighing mode.



- Prepare the required adjustment weight, see chapter 1. Whenever possible, adjust using the adjustment weight with the weight similar to the maximum load of the scale (the adjustment weight is recommended, see chapter 1). The adjustment may also be carried out using weights with other nominal values or tolerance classes, but this is not optimal from the measurement technique perspective. The adjustment weight precision must correspond to the interval [d] of the scale, though preferably it should be a bit higher. For information concerning reference weights, see online at: http://www.kern-sohn.com
- Ensure stable environmental conditions. The heating time is required for the stabilization (see chapter 1).
- Ensure there are no objects on the scale plate.

What to do:

- ⇒ Switch the scale off.
- ⇒ With **TOL** pressed, switch the scale on using **ON/OFF**. During the autotest, press **TOL** and hold it for 10 s until <d 5> is displayed.
- ⇒ If required, use **TARE** to change the interval (*d*), you can choose from 1 *d*, 2 *d*, 5 *d*, 10 *d*, 20 *d*, 50 *d*.
- ⇒ Confirm by pressing **TOL**, < □ □.□□□> will be displayed.
- ⇒ If required, use **TARE** to change the number of decimal places, you can choose from 0, 0.0, 0.000, 0.0000.
- ⇒ Confirm by pressing **TOL**, <\(\begin{aligned}
 \begin{aligned}
 \begin{aligne
- ⇒ Press **TARE**, the maximum load (*Max*) will be displayed. Red LED above PCS will be lit.
 - If required, change the value using **TARE** and **ZERO** (Entering a value in the numerical form, see chapter 3.2.1).
- ⇒ Confirm by pressing **TOL**, < □ □ L □ □ □ d > will be displayed.
- ⇒ Ensure there are no objects on the scale plate.
- ⇒ Once the stability check is completed successfully (red LED above ▲ ✓ is lit), confirm by pressing **TOL**, < ☐ d L o ☐ d > is displayed.
- ⇒ Place the adjustment weight and confirm by pressing **TARE**.
- ⇒ The weight of the last used adjustment weight will be displayed. If required, change the value using **TARE** and **ZERO** (Entering a value in the numerical form, see chapter 3.2.1).
- ⇒ Confirm by pressing TOL.
- ⇒ Wait until <E □ d> is displayed.
 - After the successful adjustment, the scale will switch to the weighing mode again automatically.
 - If there is any adjustment error or if an incorrect adjustment weight is used, the error message is displayed. Repeat the adjustment process.
- ⇒ Remove the adjustment weight.

8 Operation

8.1 Switching on/off

Switching on:

⇒ Press the **ON/OFF** button.
 Once the displays is lit, the scale autotest will be carried out.

Wait until the weight is displayed, the scale is ready for use.

Switching off:

⇒ Press the **ON/OFF** button, the display will go off.

8.2 Zeroing

Zeroing corrects the effect of small pollutants on the scale plate.

- ⇒ Remove the load from the scale.
- ⇒ Press **ZERO**, the zero indications and **<ZERO>** symbol will be displayed.

8.3 Ordinary weighing

- ⇒ Check the zero indication, whenever required zero by pressing the **ZERO** button.
- ⇒ Place the weighed material.
- ⇒ Wait until the stabilization indicator is displayed. Red LED above ► ✓ will be lit.
- ⇒ Read out the weighing result.



Overload warning

Always avoid any device overload higher than the stipulated maximum load (*Max*), deducting the tare from the existing load. This could damage the device.

The exceeded maximum load is indicated with --ol--. Reduce the scale load or reduce the initial load.

20

8.4 Weighing with tare

The empty weight of any container used for weighing can be tared, pressing the button which results in displaying the net weight of the weighed material during consecutive weighing processes.

- ⇒ Place the scale container on the scale plate.
- ⇒ Wait until the stabilization indicator is displayed ▲ and press TARE. The container weight is saved in the scale memory. The zero indicator and "NET" symbol will be displayed.
 - "NET" indicates all displayed weight values are net values.
- ⇒ Place the weighed material.
- ⇒ Wait until the stabilization indicator is displayed ▲ ▲.
- ⇒ Read out the net weight.



- After the load is removed from the scale, the tare weight is displayed as a negative value.
- To delete the saved tare value, remove the load from the scale plate and press TARE button.
- The taring process can be repeated any number of times, e.g. when weighing several mixture ingredients (making up the weight). The limit is reached when the complete taring scope is used.

8.5 Weight unit switching

The scale is factory-set to <kg>. You can change to <lb> in the menu.

- \Rightarrow Press **MODE** and hold it for 3 s until $\langle U | \vdash U \rangle$ is displayed.
- ⇒ Using the **TARE** button, choose the <\(\lambda \) \(\lambda \) setting.
- ⇒ Confirm by pressing M.
- ⇒ Press **MODE** to leave the menu, the scale will switch to the weighing mode again.

8.6 Counting the number of pieces

Before it is possible to count pieces using the scale, you should determine the average weight of an individual piece (unit weight), the so-called reference value. To do it, place the specific number of pieces which the counting the number of pieces will be carried out for. The scale will determine the total weight which will be divided by the number of pieces, the so-called reference piece number. Next, based on the calculated mean weight of an individual piece, the number of pieces will be counted.



- The higher number of the reference pieces, the higher the accuracy of counting the number of pieces.
- For small or highly diverse pieces, the reference value must be sufficiently high.
- For the minimum weight of the counted pieces, see the "Technical specification" table.

1. Calling the piece counting mode

⇒ Press **MODE** in the weighing mode, red LED above PCS will be lit. <□> will be displayed.

2. Setting the reference value

- ⇒ Whenever required, place an empty container on the scale and tare it.
- ⇒ Enter the required number of reference pieces using **TARE** and **ZERO**, for entering a value in the numerical form, see chapter 3.2.1.
- ⇒ Place the number of pieces corresponding to the number of reference pieces and confirm by pressing **M**.
- The mean weight of an individual piece will be determined by the scale and then the piece quantity will be displayed.
- Remove the reference load. The scale is in the counting mode and counts all pieces present on the scale plate.

3. Leaving the piece counting mode

⇒ Press MODE, the scale will switch to the weighing mode again. Red LED above PCS will go off.

8.7 Test weighing

i

The function is available starting from weight values above 20 d.

Activating the test weighing mode:

- \Rightarrow In the weighing mode, press **TOL**, $\langle L | \tau \bar{\sigma} \sigma F \rangle$ will be displayed.

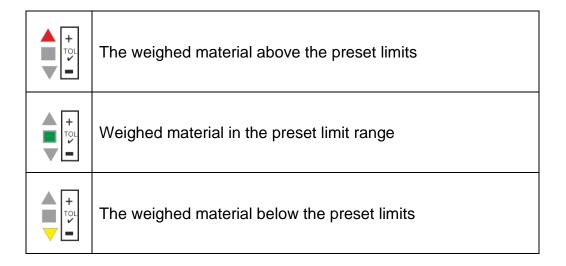
8.7.1 Test weighing

The **Test weighing** application enables to determine the upper and lower limit value and, consequently, to ensure the weight of the weighed material belongs to the range between the determined tolerance limits.

Exceeding the limit values (fall below and rise above) is signaled with a visual indication and an audible indication.

Visual signal:

The LED at the right edge of the symbol provides the following information:



Setting conditions of sending and limits:

- 1. In the weighing mode, press and hold the **TOL**, $\langle m5 \rangle dE \rangle$ will be displayed.
- 2. Using the **TARE** button, select the required signaling condition. You can choose:

inSi dE	 If the weighed portion is in the present limit range, a sound is heard and a LED at the [✓] is green. If the weighed portion is below the lower limit value, the sound is not heard and the LED at the [—] symbol is yellow. If the weighed portion is above the upper limit value, the sound is not heard and the LED at the [+] symbol is red.
o£5⊬dE	 If the weighed portion is in the present limit range, a sound is not heard and the LED at the [✓] is green. If the weighed portion is below the lower limit value, the sound is heard and the LED at the [¬] symbol is yellow. If the weighed portion is above the upper limit value, the sound is heard and the LED at the [+] symbol is red.
hr	 If the weighed portion is above the upper limit value, the sound is heard and the LED at the [+] symbol is red. If the weighed portion is below the upper limit value, the sound is not heard and the LED at the [-] symbol is yellow.
LoU	 If the weighed portion is below the lower limit value, the sound is heard and the LED at the [-] symbol is yellow. If the weighed portion is above the lower limit value, the sound is not heard and the LED at the [+] symbol is red.

- 4. Enter the lower limit value (for entering the numerical value see chapter 3.2.1) and confirm.
- 5. <5 \(\frac{1}{2} \) will be displayed for a while. The window for value entry in the numerical form will be displayed where you can enter the upper limit value. Red LED under the active place will be lit.
- 6. Enter the upper limit value (for entering the numerical value see chapter 3.2.1) and confirm.
- 7. < End> will be displayed for a while, the scale will switch to the weighing mode again.

Tolerance check start:

- ⇒ Ensure the test weighing mode is active. To do it, press **TOL** several times until < L \(\in\bar{n} \overline{n}\) is displayed.
- ⇒ Place the weighed material (< 20 d) and, based on the tolerance symbols / audible signal, check if the weighed material belongs to the preset tolerance range.

Weighed material below the preset tolerance



Weighed material in the preset tolerance range



Weighed material above the preset tolerance



- i
- To cancel the limit values, enter <00000.0 kg>.
- Deactivate the test weighing mode. To do it, press TOL the number of times required to display <\(\(\ldot \overline{\cappa} \overline{\cappa

8.7.2 Check counting

The **Test counting** application enables to determine the upper and lower limit value and, consequently, to ensure that the target number of pieces belongs to the range between the determined tolerance limits.

When the target value is reached, the sound is heard and an optical signal is visible.

Setting conditions of sending and limits:

- ⇒ Press **MODE** in the weighing mode, red LED above PCS will be lit. <□> will be displayed.
- ⇒ Press **TOL** and hold it for 3 s until < \(\sigma 5 \) \(\delta \) is displayed.
- ⇒ Using the **ZERO** button, select the required signaling condition. For selection options see chapter 8.7.1 / step 2.
- ⇒ Confirm the selection by pressing **M**, <5 \(\bar{\bar{b}} \(\bar{\bar{b}} \) \(\bar{\bar{b}} \) will be displayed for a while. The window for value entry in the numerical form will be displayed where you can enter the lower limit value <\(\bar{b} \) \(\bar{b}
- ⇒ Enter the lower limit value of the target number of pieces (for introducing the numerical value see chapter 3.2.1) and confirm.
- ⇒ <5 £ H₁ > will be displayed for a while. The window for value entry in the numerical form will be displayed where you can enter the upper limit value. <500000>. Red LED under the active place will be lit.
- ⇒ Enter the upper limit value of the target number of pieces (for introducing the numerical value see chapter 3.2.1) and confirm.
- ⇒ <End> will be displayed for a while, the scale will switch to the piece counting mode again.

Tolerance check start:

- ⇒ Ensure the average weight of a single piece is determined (see chapter 8.6.
- ⇒ Place the weighed material (< 20 d) and, based on the tolerance symbols / audible signal, check if the weighed material belongs to the preset tolerance range.

Weighed material below the preset tolerance



Weighed material in the preset tolerance range



Weighed material above the preset tolerance



- i
- To cancel the limit values, enter <00000>.
- Deactivate the test weighing mode. To do it, press **TOL** the number of times required until <\(\ldots \overline{\cdots} \overline{\cdot

8.8 Summing

The function enables to add individual weighing values to the total memory by pressing the button.



The function is available starting from weight values above 20 *d*.

Summing the weighed material:

- ⇒ Whenever required, place an empty container on the scale and tare it.
- ⇒ Place the first weighed material. Wait until the stabilization indicator is displayed and then press M. The weight value will be saved. Red LED above TOTAL will be lit.
- ⇒ Remove the weighed material. The subsequent weighed material can be added only when the indication ≤ zero.
- ⇒ Place the second weighed material. Wait until the stabilization indicator is displayed and then press **M**. The weight value will be added to the total memory. The total will be displayed alternately with the currently placed weight for ca. 2 s.
- ➡ Whenever required, add the subsequent weighed material as described above. Load should be removed from the scale between consecutive weighing procedures.
- ⇒ This process may be repeated 99 times until you reach the scale weighing range.

Displaying the "total" value:

⇒ When zero is displayed, press **M**. The total weight will be displayed for ca. 2 s.

Deleting the total memory:

28

⇒ When zero is displayed, press the **M** button. When the total weight is displayed, press **MODE**.

8.9 Animal weighing

The **Animal weighing**> application enables to weigh restless loads or weigh in unstable ambient conditions.

The scale determines and displays one stable mean value based on several weighing values.

Calling the animal weighing mode

⇒ In the weighing mode, press and hold the **PRINT** button for 2 s, the red LED at **HOLD** will be lit. < ☐ □ □ □ > will be displayed for a while.

Starting the measurement cycle

- ⇒ Place the weighed material.
- □ If the indication is stable for a couple of seconds, the weight value on the display will be frozen for a while.
 - In the course of the mean value determination, the weighed material can be added or removed as the weighing value is updated continuously.

Leaving the animal weighing mode

⇒ In the weighing mode, press and hold the **PRINT** button for 2 s, the red LED at **HOLD** will go off. <\(\frac{\text{Poro}F}{2} \) will be displayed for a while.

9 Setup menu

The setup menu enables to adapt the scale settings / scale behavior to your requirements (e.g. ambient conditions, special weighing processes).

Menu navigation:

Displaying the menu	⇒ In the weighing mode, press and hold the MODE for 3 s, the first menu item <☐ ☐ ☐ will be displayed. Red LED above MODE will be lit.
Selecting the menu item	⇒ Individual menu items can be selected consecutively, pressing M.
Setting selection	⇒ Confirm the selection of the menu item by pressing the TARE button. The current setting will be dis- played.
Changing settings	⇒ The TARE button enables to switch between the available settings.
Setting confirmation	⇒ Press M , the consecutive menu item will be displayed.
Leaving the menu	⇒ Press MODE, the scale will switch to the weighing mode again.

Overview:

Menu item	Available settings	Explanation
U	U kg	Weight unit "kilogram"
Units	U lb	Weight unit "pound"
BuAd96	BuAd96*	Transmission speed 9600
Transmission speed	BuAd48	Transmission speed 4800
RS CO	rS oFF	Data transmission off
Data transmis- sion	rS Co	Continuous data transmission of stable/unstable weighing values
	rS SCo*	Continuous data transmission of stable weighing values
	rS St	Data transmission for an unstable weighing value
	rS Pr	Data transmission after PRINT is pressed

	1	
SDBY	SDBY Y	Function enabled
Auto Sleep function		The scale is switched to "Sleep" mode automatically after 50 seconds of no operation or load change. The indication will disappear, solely the dot will be lit.
		Once the load is changed or the scale is operated, the scale is switched on again automatically.
	SDBY N	Function disabled
FiLt-1 Filter	FiLt-1* ~ FiLt-5	Adaptation to the ambient conditions , you can select from FiLt-1 ~ FiLt-5.
		The higher the filter degree, the faster the response time/the higher the sensitivity.
Zero-1 Maintaining zero	ZEro0* ~ ZEro9	Automatic zero maintenance, possible to choose from 0 <i>d</i> to 9 <i>d</i>
	If the amount of the weighed material is reduced or increased significantly, the scale's "stabilizing and compensating" mechanism can result in displaying erroneous weighing results! (e.g.: slow outflow of the liquid from the container placed on the scale, evaporating processes). When dosing with small weight fluctuations, it is recommended to switch this function off.	
		to switch this function off.
L-AZ-0 Setting a decimal point	L-AZ 0* ~ L-AZ 9	The load scope where the scale returns to zero, you can choose from 0 d – 9 d
ledb	ledb-h	bright
LED brightness	ledb-m	medium
	ledb-l	low

10 RS-232 interface

RS-232 ensures two-way data exchange between the scale and external devices. Data is sent asynchronously in ASCII code.

To ensure communication between the balance and the printer, the following conditions must be met:

- Connect the scale with the printer interface using the appropriate cable. Trouble-free operation is ensured only when the appropriate interface cable by KERN is used.
- Communication parameters (e.g. transmission speed) of the scale and the printer must be compliant.

10.1 Technical specification

Port 9-Pin--pin mini D-Sub plug



Transmission speed

The choice of 4800/9600

10.2 Protocol template (KERN YKB-01N)

+ 15.000 kg

32

10.3 Printout protocol (continuous data transmission)

Byte	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
	+	<20>	<20>	1	5	0		0	k	g	<cr></cr>	<lf></lf>	
	-	<20>	<20>	<20>	5	0		0	k	g	<cr></cr>	<lf></lf>	
0	L												

Nr	Description		
1	The sign (plus/minus); alphabet: O		
2 ~ 8	7 bits of weighing value including the decimal point		
9 ~ 10	Weight unit		
11 ~ 12	End symbol		
<20>	Space		

11 Maintenance, service and disposal



Before you start any works related to the maintenance, cleaning and repair, disconnect the device from the operating voltage.

11.1 Cleaning

Do not use any aggressive cleaning agents (solvents etc.), but clean the device with a cloth and mild soap solution. The liquid must not get inside the device. Wipe with a dry, soft cloth.

Any loose specimen/powder remains can be removed carefully with a brush or a handheld vacuum cleaner.

Remove any scattered weighed material immediately.

11.2 Maintenance and service

- ⇒ The device can be operated and maintained solely by the technicians trained and authorized by KERN.
- ⇒ Disconnect from the mains before opening.

11.3 Disposal

The packaging and the device should be disposed in accordance with the national or regional law in the location where the device is operated.

12 Error messages

Error message	Explanation
ol	Overloading
Err 4	Zeroing range exceeded (upward)

13 Help for any minor failures

If there are any program execution problems, the scale should be switched off and disconnected from the mains for a while. Next, the weighing process should be started anew.

Problem Possible cause The weight indicator is not The scale is not on. lit. • Interrupted mains connection (mains cable not connected/damaged). Mains voltage failure. The weight indication Draft / air movements. keeps fluctuating. Table/air vibrations. • The scale plate is in contact with foreign bodies. • Electromagnetic fields / static discharge (select another location / if possible, switch off the interfering device). The weighing result • The scale indication was not reset. is clearly wrong. Incorrect adjustment. Scale not placed on a level surface. • There are heavy temperature fluctuations. • The heating time not observed. • Electromagnetic fields / static discharge (select another location / if possible, switch off the interfer-

ing device).